

# Public Policy Institute of California

---

500 Washington Street, Suite 800  
San Francisco, CA 94111  
Tel: (415) 291-4400, Fax: (415) 291-4401  
www.ppic.org

To view this press release in English, please  
visit our website at:  
<http://www.ppic.org/main/pressreleaseindex.asp>

Contacto: Victoria Pike Bond, (415) 291-4412

**Prohibición de divulgación: No publicar ni difundir antes de las 10:00 p.m. PDT del día  
martes 10 de julio**

## **EL ACCESO INALÁMBRICO AL INTERNET NO CERRARÁ LA BRECHA DIGITAL POR SÍ MISMO**

**La disponibilidad de la banda ancha explica tan sólo a medias la brecha digital de California**

**SAN FRANCISCO, California, 10 de julio de 2007** – Cada vez más ciudades californianas están examinando las políticas y los programas para cerrar la brecha en el acceso al Internet de banda ancha. Pero una importante estrategia utilizada resuelve sólo parte del problema, según un estudio publicado hoy por el Public Policy Institute of California (PPIC). Muchas municipalidades se están concentrando en hacer que todos los vecindarios y las áreas bajo su jurisdicción dispongan del Internet de alta velocidad o de la banda ancha, sin embargo, el análisis revela que la disponibilidad explica sólo a medias la brecha en el acceso al Internet.

Mediante un método innovador para medir la disponibilidad en California, el estudio encuentra que la mitad de la disparidad que existe entre los que tienen y usan la banda ancha y los que no lo hacen está relacionada con características demográficas tales como riqueza, educación, raza y etnicidad. La otra mitad se debe a la disponibilidad, pero no al interior de las ciudades. La brecha que deriva de la disponibilidad existe principalmente entre las localidades urbanas con alta densidad de población y las zonas rurales con una baja densidad de población.

De acuerdo con el estudio, *Broadband for All? Gaps in California's Broadband Adoption and Availability*, (¿Banda ancha para todos? Brechas en la adopción y la disponibilidad de la banda ancha de California), la cuota de hogares californianos que disponen del Internet de alta velocidad va desde menos del 30 por ciento en las áreas rurales de las sierras (21%) y la parte norte del estado (29%) hasta poco más del 50 por ciento en el Área de la Bahía de San Francisco (51%) y un porcentaje mayor en el área de Los Ángeles (52%). Después de descontar la variación producida por características individuales como los ingresos y la educación, el análisis encuentra que más de la mitad de las diferencias regionales permanecen, lo cual indica que la disponibilidad, o la falta de ella, representa la causa.

En contraposición, en el interior de las zonas urbanas, la disponibilidad varía menos en todos los vecindarios. Los hogares con bajos ingresos tienden mucho menos a adoptar la banda ancha, no porque no esté disponible sino por el costo de la misma y de las computadoras como también por los bajos conocimientos informáticos. El 68 por ciento de los hogares con ingresos mayores de \$100,000 disponen de la banda ancha en comparación con el 24 por ciento de los que tienen ingresos menores de \$25,000.

-MÁS -

“Si cerrar las brechas en la disponibilidad es el objetivo, la prioridad debería ser la de lograr que la banda ancha sea accesible en las áreas rurales” declara Jed Kolko, autor del informe e investigador del PPIC“. “Si cerrar la brecha entre los que tienen y usan la banda ancha y los que no lo hacen es el objetivo, también es fundamental concentrarse en los conocimientos tecnológicos y en aumentar el acceso de los residentes desfavorecidos a las computadoras”.

El Public Policy Institute of California es una organización privada y sin fines de lucro, dedicada al mejoramiento de las políticas públicas en California mediante investigaciones independientes, objetivas y no partidistas de los más importantes aspectos económicos, sociales y políticos. El Instituto se creó en 1994 con una donación de William R. Hewlett. ###